

**Совет**

Distr.: General  
21 July 2023  
Russian  
Original: English

**Двадцать восьмая сессия**

Сессия Совета, часть II

Кингстон, 10–21 июля 2023 года

Пункт 12 повестки дня

**Рассмотрение вопросов, касающихся Предприятия****Решение Совета Международного органа по морскому дну  
об учреждении должности временного генерального директора  
Предприятия**

*Совет Международного органа по морскому дну,*

*ссылаясь* на статью 170 Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву и приложение IV к ней<sup>1</sup>, согласно которым Предприятие было учреждено в качестве органа Органа для осуществления деятельности в Районе в соответствии с пунктом 2 а) статьи 153 Конвенции, а также для транспортировки, переработки и сбыта полезных ископаемых, добытых в Районе,

*ссылаясь также* на Соглашение 1994 года об осуществлении части XI Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву от 10 декабря 1982 года<sup>2</sup>, в котором признается необходимость применения эволюционного подхода к поэтапному введению в действие Предприятия с учетом функциональных потребностей Предприятия на каждом этапе,

*ссылаясь далее* на решение Совета от 31 марта 2023 года об учреждении должности временного генерального директора Предприятия<sup>3</sup>, в котором Совет постановил утвердить рекомендацию Юридической и технической комиссии об учреждении должности временного генерального директора Предприятия и просил Генерального секретаря представить дополнительное бюджетное предложение для этой цели,

*отмечая*, что Финансовый комитет на своих заседаниях в ходе двадцать восьмой сессии, рассмотрев дополнительный бюджет, предложенный Генеральным секретарем<sup>4</sup>, постановил рекомендовать Совету и Ассамблее Органа утвердить дополнительный бюджет на финансовый период 2023–2024 годов в качестве отдельной части бюджета в размере, не превышающем 456 940 долл. США, отметив, что в соответствии с Соглашением 1994 года временный гене-

<sup>1</sup> United Nations, *Treaty Series*, vol. 1833, No. 31363.

<sup>2</sup> *Ibid.*, vol. 1836, No. 31364.

<sup>3</sup> ISBA/28/C/10.

<sup>4</sup> ISBA/28/A/3-ISBA/28/C/12 и ISBA/28/A/3/Add.1-ISBA/28/C/12/Add.1.



ральный директор является сотрудником Органа и выполняет функции, перечисленные в приложении к Соглашению 1994 года<sup>5</sup>,

1. *просит* Генерального секретаря выполнить решение Совета;
2. *просит также* Генерального секретаря включить в предлагаемый бюджет Органа на финансовый период 2025–2026 годов в качестве отдельной части бюджета ассигнования на финансирование должности временного генерального директора Предприятия.

*307-е заседание  
21 июля 2023 года*

---

<sup>5</sup> См. ISBA/28/A/4-ISBA/28/C/13.